



KAZAKHmys PLC

6TH FLOOR
CARDINAL PLACE
100 VICTORIA STREET
LONDON SW1E 5JL
Tel: +44 (0) 20 7901 7800

Company registered in England and Wales
Company Number: 5180783

25 апреля 2013 года

ПРОИЗВОДСТВЕННЫЙ ОТЧЕТ ГРУППЫ КАЗАХМЫС ЗА ПЕРВЫЙ КВАРТАЛ, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 МАРТА 2013 ГОДА, И ПРОМЕЖУТОЧНЫЙ ОТЧЕТ МЕНЕДЖМЕНТА

- **Производство катодной меди – 73 тыс. тонн**
 - В соответствии с годовым планом производства меди от 285 тыс. тонн до 295 тыс. тонн
 - Производство меди поддерживается бесперебойной добычей и переработкой руды
 - Добыча руды увеличилась на 3% и 17% по сравнению с четвертым кварталом 2012 года и первым кварталом 2012 года, соответственно
- **Производство попутной продукции осуществляется в соответствии с годовым планом**
 - На производство серебра в объеме 3 361 тыс. унций оказали благотворное влияние более высокое, чем ожидалось, содержание металла в руде и переработка сырья незавершенного производства
 - Производство золота – 24 тыс. унций и цинка в концентрате – 32 тыс. тонн
- **Kazakhmys Power**
 - Чистая выработка электроэнергии Экибастузской ГРЭС-1 составила 3 681 ГВт ч, что на 7% ниже, в сравнении с первым кварталом 2012 года
 - Отражает снижение спроса на внутреннем рынке, вследствие более теплой погоды
 - Средневзвешенный тариф на реализацию электроэнергии повысился до 6,54 KZT /кВт ч в первом квартале 2013 года
- **Основные показатели Промежуточного отчета менеджмента**
 - Реализация 75,6 тыс. тонн меди в катодном эквиваленте благодаря увеличению объема производства
 - Чистая задолженность по состоянию на 31 марта 2013 года составила \$956 млн, за счет продолжающихся инвестиций в основные проекты роста Группы

Генеральный управляющий директор Группы Казахмыс Олег Новачук прокомментировал: «Текущий год начался для нас положительно благодаря относительно мягким погодным условиям и хорошему спросу на нашу основную продукцию. Все производственные показатели соответствуют нашим планам. Мы продолжаем инвестировать в проекты роста, в то время как на Актогае, нашем втором крупном проекте, одобренном Советом директоров компании в декабре 2012 года, начались строительные работы. Мы будем информировать рынок и общественность о результатах нашей деятельности в течение всего года».

Для получения дополнительной информации звоните по телефонам:

Казахмыс

| | | |
|--|---|--|
| Джон Смэлт | Отдел корпоративных связей, Лондон | Tel: +44 20 7901 7882 |
| Мария Бабкина Айрин Бэртон Максут Жапабаев | Отдел корпоративных связей, Лондон Финансовый аналитик, Лондон Отдел корпоративных связей, Алматы | Tel: +44 20 7901 7849 Tel: +44 20 7901 7814 Tel: +77 27 2440 353 |

College Hill

| | |
|----------------------------------|--|
| Дэвид Саймонсон Анка Спиридон | Tel: +44 20 7457 2031 Tel: +44 20 7457 2842 |
|----------------------------------|--|

Hill & Knowlton Hong Kong

| | |
|---------|---------------------|
| К В Лам | Tel: +852 2894 6321 |
|---------|---------------------|

ЮРИДИЧЕСКИЙ АДРЕС

6th Floor, Cardinal Place, 100 Victoria Street, London SW1E 5JL, United Kingdom.

ПРИМЕЧАНИЕ ДЛЯ РЕДАКТОРОВ

Казахмыс - ведущая международная группа по добыче и переработке природных ресурсов, владеющая значительными активами в области производства меди, золота, цинка, серебра и электроэнергии.

Казахмыс, крупнейший производитель меди в Казахстане и один из лидирующих в мире, владеет 16 действующими рудниками, 10 горно-обогатительными фабриками и двумя медеплавильными производственными комплексами. Производство меди полностью интегрированное, начиная с добычи руды и заканчивая производством конечной продукции в виде катодной меди и медной катанки. В 2012 году из собственной руды было произведено 292 тыс. тонн катодной меди. Производство поддерживается внутренними поставками электроэнергии и значительной железнодорожной инфраструктурой.

Подразделение Kazakhmys Mining производит значительные объемы других металлов, в том числе цинка, серебра и золота. В 2012 году им произведено 152 тыс. тонн цинка в концентрате. Группа является одним из десяти крупнейших производителей серебра в мире – в 2012 году произведено 12,6 млн унций серебра.

Kazakhmys Power владеет 50%-ной долей в крупнейшей в Казахстане электростанции Экибастузской ГРЭС-1, работающей на угле. На электростанции осуществляется программа модернизации, что позволяет достичь производственной мощности с 3 000 до 4 000 МВт. Подразделение Kazakhmys Power также располагает вспомогательными электростанциями, которые обеспечивают подразделение Kazakhmys Mining электроэнергией.

Группа Казахмыс котируется на Лондонской фондовой бирже, а также на Казахстанской и Гонконгской фондовых биржах. В 2012 году доходы от реализации Группы от продолжающейся деятельности составили \$3,4 млрд при показателе EBITDA Группы (за вычетом особых статей) в \$1,9 млрд. В Группе работает около 60 000 человек, главным образом, казахстанских граждан. Стратегической целью Казахмыса является оптимизация производственных активов, реализация проектов по расширению производства и участие в расширении возможностей разработки значительных природных ресурсов Центральной Азии.

Краткий обзор производства меди

ПРОИЗВОДСТВО KAZAKHmys MINING

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|---|-------|---------------|---------------|---------------|
| Добыча руды | тыс.т | 9 914 | 9 608 | 8 491 |
| Среднее содержание меди | % | 0,98 | 0,96 | 0,99 |
| Медь в концентрате | тыс.т | 79,7 | 78,8 | 71,5 |
| собственный концентрат | тыс.т | 79,7 | 78,3 | 70,9 |
| покупной концентрат | тыс.т | - | 0,5 | 0,6 |
| Производство меди в катодном эквиваленте ¹ | тыс.т | 72,8 | 79,4 | 65,1 |
| из собственного концентрата | тыс.т | 72,6 | 79,1 | 64,5 |
| из покупного концентрата | тыс.т | 0,2 | 0,3 | 0,6 |
| Медная катанка | тыс.т | 3,2 | 9,1 | 6,2 |

¹Включая катодную медь, переработанную в медную катанку.

Объем добычи руды на уровне 9 914 тыс. тонн в первом квартале 2013 года был на 3% выше чем в предыдущем квартале, и на 17% выше чем в первом квартале 2012 года, из-за влияния суровых погодных условий. На объем добычи в Центральном регионе благоприятное воздействие оказало увеличение добычи на руднике Конырат, который наращивает добычу после возобновления деятельности в июне 2012 года.

Среднее содержание меди в руде в первом квартале 2013 года составило 0,98%, что выше ожидаемого потенциального уровня за весь год. В настоящее время показатель среднего содержания меди в руде выше, чем в предыдущих кварталах, на нескольких рудниках Жезказганского региона и на руднике Акбастау, в Центральном регионе.

За отчетный период показатель содержания металла в добытой руде был на 5% выше, чем в четвертом квартале 2012 года, в результате увеличения добычи руды с более высоким содержанием. Производство меди в концентрате выросло на 2% до 79,7 тыс. тонн, что было нивелировано складированием руды в течение квартала.

Объем производства катодной меди в первом квартале 2013 года был на 8% ниже, чем в предыдущем квартале, на который благотворно повлияла переработка сырья незавершенного производства. На производство катодной меди в первом квартале 2012 года оказали воздействие суровые погодные условия и ремонтные работы на Балхашском медеплавильном заводе.

Краткий обзор производства других металлов

ПРОИЗВОДСТВО KAZAKHmys MINING

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|--|---------|---------------|---------------|---------------|
| Цинк в концентрате | тыс.т | 32,0 | 39,2 | 31,7 |
| Среднее содержание цинка | % | 3,15 | 3,17 | 3,27 |
| Серебро ¹ | т. унц. | 3 361 | 3 640 | 2 797 |
| из собственного сырья (попутная продукция) ² | т. унц. | 3 361 | 3 637 | 2 794 |
| Среднее содержание серебра | г/т | 16,97 | 15,88 | 18,05 |
| Золото | т. унц. | 24,2 | 39,2 | 29,3 |
| из собственного сырья (попутная продукция) ² | т. унц. | 24,0 | 37,0 | 27,0 |
| Среднее содержание | г/т | 0,55 | 0,64 | 0,68 |
| Производство сплава Доре (основная продукция) | т. унц. | 0,2 | 2,2 | 2,3 |
| Среднее содержание | г/т | - | - | 1,15 |

¹ Включает небольшой объем попутной продукции рудников бывшего подразделения Kazakhmys Gold: Центральный Мукур и Мизек.

² Включает шламы из покупного концентрата.

Цинк (попутная продукция)

Объем цинка, добываемого в руде, снизился в первом квартале 2013 года. На снижение повлияла добыча руды с более низким содержанием цинка в руде на Артемьевском и Юбилейно-Снегиряхинском рудниках, а также сокращение объемов добычи на Артемьевском руднике и временная приостановка добычи на руднике Абыз, в связи с проведением вскрышных работ. Несмотря на 15%-ное снижение объема добываемого металлического цинка, производство цинка в концентрате осталось на уровне первого квартала 2012 года, в котором наблюдались некоторые проблемы с переработкой.

Производство цинка в концентрате было на 18% ниже, чем в предыдущем квартале, вследствие понижения объема цинка в добываемой руде и реконструкции, проводимой на Николаевской обогатительной фабрике. Николаевская фабрика перерабатывает руду с высоким содержанием цинка Артемьевского рудника.

Серебро (попутная продукция)

Показатель производства серебра был выше в сравнении с прогнозными ожиданиями. Это связано с добычей большего объема серебросодержащей руды и более высоким содержанием серебра в добываемой руде.

Производство серебра в объеме 3 361 тыс. унций было на 20% выше, чем в соответствующем квартале 2012 года. Объем серебра в добываемой руде возрос на 10%, а объем переработки возрос на 16% по сравнению с первым кварталом 2012 года.

Несмотря на более высокий объем серебра в добываемой руде, производство серебра было на 8% ниже, чем в предыдущем квартале. Это явилось результатом переработки меньшего объема сырья и изменений в объеме переработки сырья незавершенного производства.

ПРОИЗВОДСТВО KAZAKHMY MINING (ПРОДОЛЖЕНИЕ)

Золото (попутная продукция)

На объем производства золота оказала влияние приостановка добычи на руднике Абыз, из-за продолжения вскрышных работ, окончание которых ожидается в третьем квартале 2013 года. Показатель содержания золота также снизился главным образом из-за приостановки добычи на руднике Абыз. На объемы производства в предыдущих кварталах благотворно повлияла переработка сырья незавершенного производства.

Обзор Kazakhmys Mining по регионам

ЖЕЗКАЗГАНСКИЙ РЕГИОН

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|-------------------------|-------|---------------|---------------|---------------|
| Добыча руды | тыс.т | 5 800 | 5 641 | 5 349 |
| Среднее содержание меди | % | 0,81 | 0,75 | 0,70 |
| Медный концентрат | тыс.т | 120,3 | 115,2 | 95,4 |
| Медь в концентрате | тыс.т | 39,5 | 36,0 | 31,4 |

Добыча руды в первом квартале 2013 года возросла до 5 800 тыс. тонн на 3% по сравнению с предыдущим кварталом, и на 8% по сравнению с первым кварталом 2012 года, когда суровые погодные условия оказали отрицательное воздействие на операционную деятельность в регионе.

Реконструкция рудоподъемного оборудования на Южном руднике в декабре 2012 года привела к повышению объема добычи руды на 28% в сравнении с предыдущим кварталом. Объем добычи на Западном руднике возрос на 16%, благодаря уменьшению количества простоев оборудования. Это повышение объемов добычи руды компенсировало снижение объемов добычи на Северном руднике, где начались вскрышные работы на карьере Итауз, завершение которых ожидается к третьему кварталу 2013 года.

Среднее содержание меди в руде выше, чем в предыдущих кварталах, в связи с добычей руды с более высоким содержанием на большинстве жезказганских рудников. Ожидается, что в течение оставшегося периода 2013 года, показатель среднего содержания меди в руде будет ближе к уровню, достигнутому в 2012 году.

Производство меди в концентрате возросло на 10% по сравнению с предыдущим кварталом до 39,5 тыс. тонн. Данный показатель отображает увеличение объема металла в добытой руде.

Производство меди в концентрате возросло на 26% по сравнению с первым кварталом 2012 года благодаря более высокому объему металла в добытой руде, что было частично нивелировано более низким коэффициентом извлечения.

Обзор Kazakhmys Mining по регионам

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ РЕГИОН

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|-------------------------|-------|---------------|---------------|---------------|
| Добыча руды | тыс.т | 3 043 | 2 912 | 1 853 |
| Среднее содержание меди | % | 0,80 | 0,81 | 0,97 |
| Медный концентрат | тыс.т | 141,4 | 157,8 | 119,7 |
| Медь в концентрате | тыс.т | 20,4 | 21,0 | 17,8 |

Объем добычи руды в первом квартале 2013 года возрос на 4% по сравнению с предыдущим кварталом. Это произошло за счет более высоких объемов добычи на рудниках Нурказган и Конырат, возросших на 13% и 18%, соответственно.

Добыча на руднике Конырат осуществляется не на полную мощность, для предотвращения складирования руды в период модернизации Балхашской обогатительной фабрике по увеличению ее мощности. Модернизацию обогатительной фабрики планируется завершить к третьему кварталу 2013 года. Улучшение ситуации с технической готовностью оборудования способствовало увеличению добычи на руднике Нурказган. Во втором квартале 2013 года, планируется серьезная реконструкция основного конвейера, что может привести к уменьшению добычи в следующем квартале, но в конечном итоге, должно привести к увеличению добычи руды на руднике до уровня более 3 000 тыс. тонн.

На руднике Абыз добыча была приостановлена из-за проведения вскрышных работ, которые были начаты в январе 2013 года. Добычу планируют возобновить в третьем квартале 2013 года. Ожидается, что годовой объем добычи на руднике Абыз будет аналогичным объему добычи за прошлый год, но с более низким содержанием меди.

Объем добычи руды был на 64% выше чем в первом квартале 2012 главным образом за счет возобновления деятельности рудника Конырат в июне 2012 и более высоких объемов добычи на руднике Акбастау.

Среднее содержание меди было 0,80%, что соответствовало уровню предыдущего квартала, но ниже, чем в первом квартале 2012 года. На показатель среднего содержания по Региону повлияло, что основной объем перерабатываемой руды получен с рудника Конырат, с относительно низким содержанием (0,31%).

Производство меди в концентрате в объеме 20,4 тыс. тонн соответствовало объему предыдущего квартала. Более высокие объемы добычи привели к повышению металла в добываемой руде на 2%, что было нивелировано более низкими объемами вторичной переработки сырья.

Обзор Kazakhmys Mining по регионам

ВОСТОЧНО-КАЗАХСАНСКИЙ РЕГИОН

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|---------------------------------|-------|---------------|---------------|---------------|
| Добыча руды | тыс.т | 1 071 | 1 054 | 1 289 |
| Среднее содержание меди | % | 2,39 | 2,46 | 2,24 |
| Медный концентрат ¹ | тыс.т | 101,6 | 106,9 | 115,1 |
| Медь в концентрате ¹ | тыс.т | 18,4 | 19,8 | 20,6 |

¹ Не включает концентрат, перерабатываемый третьими сторонами.

Добыча руды в объеме 1 071 тыс. тонн соответствовала уровню предыдущего квартала, но была на 17% ниже, чем в первом квартале 2012 года. Это связано с приостановкой деятельности Николаевского рудника в третьем квартале 2012 года, где сложные условия добычи привели к тому, что эксплуатация рудника перестала считаться экономически оправданной.

Приостановка эксплуатации Николаевского рудника с относительно низким содержанием привела к повышению показателя среднего содержания по региону до 2,39%, что выше, чем в первом квартале 2012 года. Содержание было ниже, чем в четвертом квартале 2012 года, на результаты которого оказала благоприятное влияние временная добыча с участков Орловского и Артемьевского рудников с более высоким содержанием. Согласно прогнозным данным содержание меди в руде на Юбилейно-Снегиринском руднике постепенно снижается по мере приближения срока завершения эксплуатации этого рудника.

Показатель выпуска меди в концентрате по сравнению с предыдущими кварталами в основном отображает изменение объема металла в добытой и переработанной руде. Производительная мощность Николаевской обогатительной фабрики ограничена в связи с проводимой модернизацией оборудования, что позволяет повысить производительность и коэффициент извлечения. Ожидается, что программа модернизации будет завершена к третьему кварталу 2012 года.

ПРОИЗВОДСТВО KAZAKHmys POWER

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|--|----------|---------------|---------------|---------------|
| Экибастузская ГРЭС-1¹ | | | | |
| Чистая выработка электроэнергии ² | ГВтч | 3 681 | 3 964 | 3 960 |
| Чистая располагаемая мощность ³ | МВт | 2 564 | 2 551 | 2 255 |
| Тариф на электроэнергию | KZT/кВтч | 6,54 | 6,15 | 5,49 |
| Внутренние электростанции | | | | |
| Чистая выработка электроэнергии ² | ГВтч | 1 564 | 1 485 | 1 591 |
| Чистая располагаемая мощность ³ | МВт | 835 | 844 | 813 |
| Внутренняя реализация | ГВтч | 939 | 927 | 953 |
| Внешняя реализация | ГВтч | 625 | 558 | 638 |
| Тариф на электроэнергию ⁴ | KZT/кВтч | 5,10 | 4,55 | 3,51 |

¹ Представленные выше показатели являются 100%-ными производственными показателями ЭГРЭС-1.

² Электроэнергия, генерируемая и реализуемая заказчикам, за вычетом внутреннего потребления и потерь в трансформаторах.

³ Чистая располагаемая мощность является максимальной мощностью энергоблока, которую он может поддерживать в течение определенного периода, скорректированной на сезонные ограничения, за вычетом мощности, необходимой для собственных нужд.

⁴ Только внешняя реализация. Средневзвешенный тариф на реализуемую электроэнергию также включает в себя расходы на передачу электроэнергии, что относится к незначительному объему продаж.

Экибастузская ГРЭС-1

Чистая выработка электроэнергии на Экибастузской ГРЭС-1 уменьшилась на 7% до 3 681 ГВт ч, по сравнению с соответствующим периодом 2012 года и предыдущим кварталом. На спрос внутри Казахстана в первом квартале 2013 года повлияла относительно теплая зима, общее потребление электроэнергии в Казахстане снизилось на 5% в первом квартале 2013 года по сравнению с первым кварталом 2012 года.

Снижение продаж на внутреннем рынке в первом квартале 2013 года на 738 ГВт ч по сравнению с первым кварталом 2012 года было частично компенсировано увеличением продаж в Россию на 459 ГВт ч. Временные ограничения на линии электропередач Север-Юг и более низкий спрос со стороны промышленных предприятий Казахстана также оказали влияние на объем внутренней реализации электроэнергии.

Средневзвешенный тариф на электроэнергию Экибастузской ГРЭС-1 увеличился на 19% и 6% по сравнению с первым кварталом 2012 года и четвертым кварталом 2012 года, соответственно. Это повышение отражает повышение предельного тарифа, утвержденного Министерством индустрии и новых технологий до 7,30 KZT/кВт ч с первого января 2013 года. Предельный тариф, установленный на 2012 год, стал применяться только с первого апреля 2012 года, а в первом квартале 2012 года применялся предельный тариф, установленный на 2011 год. Средневзвешенный тариф на реализацию электроэнергии был на 10% ниже предельного тарифа, вследствие продажи электроэнергии в Россию, которая составила 16% от общей реализации электроэнергии в первом квартале 2013 года.

Чистая располагаемая мощность возросла на 309 МВт в первом квартале 2013 года и составила 2 564 МВт, по сравнению с первым кварталом 2012 года. Повышение произошло благодаря вводу в эксплуатацию восьмого энергоблока в четвертом квартале 2012 года.

ПРОИЗВОДСТВО KAZAKHmys POWER (ПРОДОЛЖЕНИЕ)

Внутренние электростанции

В первом квартале 2013 года чистая выработка электроэнергии внутренними электростанциями была на уровне соответствующего периода 2012 года. Чистая выработка электроэнергии в первом квартале 2013 года возросла на 5% по сравнению с предыдущим кварталом, благодаря завершению ремонтных работ на Карагандинской электростанции в ноябре 2012 года и началу отопительного сезона.

Внутренняя реализация в первом квартале 2013 года была аналогична реализации в обоих сопоставимых периодах 2012 года. Повышение внешней реализации на 12% по сравнению с предыдущим кварталом отражает сезонное увеличение спроса и в целом, было на уровне внешней реализации за первый квартал 2012 года.

Средневзвешенный тариф на электроэнергию, реализованную внешним потребителям, повысился до 5,10 KZT/кВт ч, что является результатом применения нового предельного тарифа, утвержденного Министерством индустрии и новых технологий в размере 5,10 KZT/кВт ч. Как и на Экибастузской ГРЭС-1 предельный тариф в первом квартале 2012 года сохранялся на уровне предельного тарифа, действующего в 2011 году.

Промежуточный отчет менеджмента

СУЩЕСТВЕННЫЕ СОБЫТИЯ И СДЕЛКИ

В период, рассматриваемый в настоящем Промежуточном отчете менеджмента, не было никаких существенных событий и сделок, которые остались нераскрытыми в качестве событий, произошедших после даты опубликования бухгалтерского баланса в Годовом отчете и финансовой отчетности Группы за 2012 год.

РЕЗУЛЬТАТЫ ФИНАНСОВОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

Объемы реализации

В таблице ниже приведены объемы реализации основной продукции, производимой подразделением Kazakhmys Mining:

| | | 1 кв. 2013 | 1 кв. 2012 |
|-----------------------------------|--------------|---------------|---------------|
| Катодная медь | тыс.т | 72,0 | 54,5 |
| Медная катанка | тыс.т | 3,6 | 6,8 |
| Итого медная продукция | тыс.т | 75,6 | 61,3 |
| Цинк в концентрате | тыс.т | 30,2 | 31,1 |
| Серебро | тыс. унц. | 3 041 | 2 981 |
| Золото ¹ | тыс. унц. | 20,5 | 89,4 |

¹Реализация золота включает объемы реализации попутной продукции сплава Доре с рудников Центральный Мукур и Мизек.

В первом квартале 2013 года общий объем реализации медной продукции увеличился на 14 тыс. тонн по сравнению с аналогичным периодом 2012 года. Увеличение объемов реализации медной продукции произошло благодаря увеличению производства катодной меди на 8 тыс. тонн и реализации инвентарных запасов готовой продукции в объеме 3 тыс. тонн в первом квартале 2013, по сравнению с накоплением инвентарных запасов в объеме 3 тыс. тонн в первом квартале 2012 года. Объем производства и реализации медной катанки остается ниже производственной мощности, так как были достигнуты более выгодные условия по продаже катодной меди.

В первые три месяца 2013 года объемы реализации цинка в концентрате были на уровне соответствующего периода прошлого года, при этом объемы производства оставались аналогичными в обоих периодах.

Объемы реализации серебра в первом квартале 2013 года были на уровне сопоставимого периода 2012 года, поскольку более высокие объемы производства в течение первых трех месяцев 2013 года были частично нивелированы небольшим накоплением запасов в течение квартала.

Объемы реализации золота в течение первых трех месяцев 2013 года были ниже чем в соответствующем периоде предыдущего года, когда было реализовано 69 тыс. унций

Промежуточный отчет менеджмента

РЕЗУЛЬТАТЫ ФИНАНСОВОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ (ПРОДОЛЖЕНИЕ)

запасов золота в слитках, накопленных во второй половине 2011 года. Это накопление было результатом ограничения на реализацию драгоценных металлов, наложенного Правительством Казахстана. На реализацию золота в первом квартале 2013 года также повлияло снижение объемов производства и накопление запасов готовой продукции из золота, что было связано со сроками поставки Национальному Банку Казахстана.

Цены на сырьевые товары

В таблице ниже приведены средние цены реализации основных сырьевых товаров:

| | | 1 кв. 2013 | 1 кв. 2012 |
|------------------------------------|-----------|---------------|---------------|
| Медь | \$/тонну | 8 024 | 8 599 |
| Серебро | \$/тр.унц | 30 | 34 |
| Золото | \$/тр.унц | 1 624 | 1 659 |
| Тариф на электроэнергию ЭГРЭС-1 | KZT/кВт ч | 6,54 | 5,49 |
| Внутренняя реализация | KZT/кВт ч | 6,95 | 5,54 |
| Экспортная реализация | KZT/кВт ч | 4,35 | 4,05 |

В таблице ниже приведены средние цены ЛБМ/LBMA:

| | | 1 кв. 2013 | 1 кв. 2012 |
|---------|-----------|---------------|---------------|
| Медь | \$/тонну | 7 931 | 8 310 |
| Цинк | \$/тонну | 2 032 | 2 025 |
| Серебро | \$/тр.унц | 31 | 33 |
| Золото | \$/тр.унц | 1 632 | 1 691 |

Цены реализации отличаются от средних цен ЛБМ//LBMA в течение аналогичного периода, поскольку сроки реализации имеют тенденцию распределяться неравномерно в течение периода. Премии или скидки к цене биржи металлов, согласованные с покупателями, также влияют на среднюю цену реализации. На 1 января 2013 года цена за медь на ЛБМ составляла \$8 085 за тонну, а к 31 марта 2013 года снизилась до \$7 583 за тонну.

Как указывается в Обзоре Kazakhmys Power, средневзвешенный тариф на реализацию электроэнергии Экибастузской ГРЭС-1 в первом квартале 2013 года в размере 6,54 KZT/кВт ч, был выше средневзвешенного тарифа на реализацию электроэнергии в первом квартале 2012 года, поскольку предельный тариф для Экибастузской ГРЭС-1 на реализацию внутри Казахстана, установленный Правительством Казахстана, повысился до 7,30 KZT/кВтч с 1 января 2013 года. В первом квартале 2012 года, предельный тариф на реализацию внутри Казахстана составлял 5,60 KZT/кВт ч, до того, как он был повышен до 6,50 KZT/кВт ч на оставшийся период 2012 года.

Хеджирование сырьевых товаров

По состоянию на 31 марта 2013 года не проводилось хеджирования сырьевых товаров, кроме хеджирования меди на МКМ в ходе нормального ведения деловой

Промежуточный отчет менеджмента

РЕЗУЛЬТАТЫ ФИНАНСОВОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ (ПРОДОЛЖЕНИЕ)

деятельности этого подразделения.

Обменные курсы

Обменный курс тенге за доллар на 31 марта 2013 года составил 150,84 KZT за доллар по сравнению со 147,77 KZT за доллар на 31 марта 2012 года. В первом квартале 2013 года средний обменный курс составил 150,66 KZT за доллар в сравнении со средним курсом 148,14 KZT за доллар в первом квартале 2012 года.

ФИНАНСОВОЕ ПОЛОЖЕНИЕ

За исключением изложенного в настоящем отчете, начиная с 31 декабря 2012 года, в финансовом положении Группы не произошло никаких значительных изменений.

Чистая задолженность от продолжающейся деятельности дочерних предприятий

Чистая задолженность от продолжающейся деятельности дочерних предприятий

Группы увеличилась с \$707 млн на 31 декабря 2012 года до \$956 млн на 31 марта 2013 года в связи с продолжением разработки проектов Актогай и Бозшаколь. Денежные потоки от операционной деятельности в течение периода включали возмещение НДС в размере \$87 млн, относящегося к 2012 году, что было нивелировано выплатой НДПИ и подоходного налога в размере \$119 млн, а также выплатой полугодовых процентов в размере \$61 млн по кредитной линии, предоставленной Банком развития Китая и ФНБ «Самрук-Казына» в размере \$2,7 млрд.

На 31 марта 2013 года общая задолженность составляла \$2 941 млн, увеличившись на \$473 млн по сравнению с показателем на 31 декабря 2012 года, вследствие снятия дополнительной суммы в размере \$200 млн с финансовой кредитной линии, предоставленной Банком развития Китая и ФНБ «Самрук-Казына», снятием суммы \$250 млн по предэкспортной кредитной линии Группы в размере \$1 млрд, одобренной в декабре 2012 года, и использованием первых \$56 млн из финансовой кредитной линии в размере \$1,5 млрд, предоставленной Банком развития Китая для разработки проекта Актогай.

В январе 2013 года Группа осуществила первый платеж основной суммы в размере \$14 млн по кредитной линии, предоставленной Банком развития Китая и ФНБ «Самрук-Казына». Из оставшейся суммы общей задолженности по состоянию на 31 марта 2013 года \$2 653 млн относились к кредитной линии, предоставленной Банком развития Китая и ФНБ «Самрук-Казына», \$56 млн относились к кредитной линии, предоставленной Банком развития Китая для разработки проекта Актогай и \$232 млн к предэкспортной кредитной линии.

Общая сумма денежных средств и денежных эквивалентов, а также краткосрочных инвестиций Группы возросла с \$1 761 млн на 31 декабря 2012 года до \$1 985 млн на 31 марта 2013 года, главным образом, за счет использования кредитных линий Группы, что было частично компенсировано финансированием стадии разработки крупных проектов Группы. Из общей суммы денежных средств, \$1 591 млн зарезервировано на разработку проектов Группы по соответствующим финансовым кредитным линиям.

Чистая задолженность МКМ

Чистая задолженность от прекращенной деятельности дочернего предприятия Группы МКМ по состоянию на 31 марта 2013 года составила \$151 млн, увеличившись на \$30 млн, с \$121 млн на 31 декабря 2012, что является результатом увеличения потребности в оборотном капитале.

Чистая задолженность /ликвидные средства Экибастузской ГРЭС-1

Чистая задолженность дочерних предприятий Группы не включает чистую задолженность Экибастузской ГРЭС-1, совместного предприятия, учитываемого по методу долевого участия. Чистая ликвидная позиция Экибастузской ГРЭС-1 на

ФИНАНСОВОЕ ПОЛОЖЕНИЕ (ПРОДОЛЖЕНИЕ)

100%-ой основе результатов деятельности по состоянию на 31 декабря 2012 года в размере \$10 млн, изменилась на чистую задолженность в размере \$22 млн по состоянию на 31 марта 2013 года. Стабильные денежные потоки от операционной деятельности были нивелированы капитальными расходами на продолжающуюся программу реконструкции электростанции, в частности на реконструкцию первого и второго энергоблоков.

Стоимость пакета акций в ENRC PLC

Рыночная стоимость пакета акций Группы в ENRC PLC в количестве 334 824 860 акций составила \$1 252 млн, исходя из цены 246 пенса на акцию по состоянию на 31 марта 2013 года, по сравнению со стоимостью пакета акций \$1 546 млн на 31 декабря 2012 года, когда цена акции ENRC составляла 284 пенса.

Приложение: Производство Kazakhmys Mining

ДОБЫЧА МЕДИ

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|-----------------------------|-----------------------|---------------|---------------|---------------|
| Жезказганский регион | | | | |
| Северный | руда (тыс.т) | 697 | 1 059 | 284 |
| | содержание (%) | 0,73 | 0,59 | 0,50 |
| Восточный | руда (тыс.т) | 876 | 867 | 881 |
| | содержание (%) | 0,65 | 0,57 | 0,50 |
| Южный | руда (тыс.т) | 1 390 | 1 083 | 1 364 |
| | содержание (%) | 0,78 | 0,74 | 0,61 |
| Западный | руда (тыс.т) | 1 030 | 886 | 454 |
| | содержание (%) | 0,75 | 0,56 | 0,47 |
| Степной | руда (тыс.т) | 884 | 824 | 878 |
| | содержание (%) | 0,66 | 0,69 | 0,49 |
| Анненский | руда (тыс.т) | - | - | 574 |
| | содержание (%) | - | - | 0,71 |
| Жомарт | руда (тыс.т) | 923 | 922 | 914 |
| | содержание (%) | 1,28 | 1,36 | 1,40 |
| Итого по региону | руда (тыс.т) | 5 800 | 5 641 | 5 349 |
| В среднем по региону | содержание (%) | 0,81 | 0,75 | 0,70 |
| Центральный регион | | | | |
| Нурказган (Западный) | руда (тыс.т) | 763 | 677 | 762 |
| | содержание (%) | 0,57 | 0,62 | 0,59 |
| Абыз | руда (тыс.т) | - | 119 | 144 |
| | содержание (%) | - | 0,84 | 1,25 |
| Акбастау | руда (тыс.т) | 525 | 512 | 366 |
| | содержание (%) | 1,81 | 1,57 | 1,36 |
| Саяк | руда (тыс.т) | 426 | 436 | 431 |
| | содержание (%) | 0,78 | 0,79 | 0,76 |
| Шатыркуль | руда (тыс.т) | 156 | 173 | 150 |
| | содержание (%) | 2,17 | 2,36 | 2,23 |
| Конырат | руда (тыс.т) | 1 173 | 995 | - |
| | содержание (%) | 0,31 | 0,29 | - |
| Итого по региону | руда (тыс.т) | 3 043 | 2 912 | 1 853 |
| В среднем по региону | содержание (%) | 0,80 | 0,81 | 0,97 |

Приложение: Производство Kazakhmys Mining

ДОБЫЧА МЕДИ (ПРОДОЛЖЕНИЕ)

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|--------------------------------------|----------------|---------------|---------------|---------------|
| Восточно-Казахстанский регион | | | | |
| Николаевский | руда (тыс.т) | - | - | 155 |
| | содержание (%) | - | - | 0,86 |
| Артемьевский | руда (тыс.т) | 337 | 361 | 379 |
| | содержание (%) | 1,89 | 2,10 | 1,77 |
| Иртышский | руда (тыс.т) | 154 | 155 | 154 |
| | содержание (%) | 1,56 | 1,40 | 1,40 |
| Орловский | руда (тыс.т) | 392 | 351 | 411 |
| | содержание (%) | 3,11 | 3,17 | 3,19 |
| Юбилейно-Снегиринский | руда (тыс.т) | 189 | 187 | 190 |
| | содержание (%) | 2,50 | 2,71 | 2,95 |
| Итого по региону | руда (тыс.т) | 1 071 | 1 054 | 1 289 |
| В среднем по региону | содержание (%) | 2,39 | 2,46 | 2,24 |
| Итого | руда (тыс.т) | 9 914 | 9 608 | 8 491 |
| В среднем | содержание (%) | 0,98 | 0,96 | 0,99 |

Приложение: Производство Kazakhmys Mining

ПЕРЕРАБОТКА МЕДИ

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|--|-------|---------------|---------------|---------------|
| Жезказганский регион | | | | |
| Медный концентрат | тыс.т | 120,3 | 115,2 | 95,4 |
| Медь в концентрате | тыс.т | 39,5 | 36,0 | 31,4 |
| Центральный регион | | | | |
| Медный концентрат | тыс.т | 141,4 | 157,8 | 119,5 |
| Медь в концентрате | тыс.т | 20,4 | 21,0 | 17,8 |
| Восточно-Казахстанский регион | | | | |
| Медный концентрат | тыс.т | 101,6 | 106,9 | 115,1 |
| Медь в концентрате | тыс.т | 18,4 | 19,8 | 20,6 |
| Итого собственная переработка | | | | |
| Медный концентрат | тыс.т | 363,3 | 379,9 | 330,0 |
| Медь в концентрате | тыс.т | 78,2 | 76,8 | 69,8 |
| Собственная руда, переработанная третьими сторонами | | | | |
| Медный концентрат | тыс.т | 5,3 | 5,6 | 4,0 |
| Медь в концентрате | тыс.т | 1,5 | 1,5 | 1,1 |
| Итого собственный концентрат | | | | |
| Медный концентрат | тыс.т | 368,7 | 385,5 | 334,0 |
| Медь в концентрате | тыс.т | 79,7 | 78,3 | 70,9 |
| Покупной концентрат | | | | |
| Медный концентрат | тыс.т | - | 1,2 | 1,2 |
| Медь в концентрате | тыс.т | - | 0,5 | 0,6 |
| Итого медь в концентрате | тыс.т | 79,7 | 78,8 | 71,5 |

Приложение: Производство Kazakhmys Mining

МЕДЕПЛАВИЛЬНЫЕ ЗАВОДЫ – ПРОИЗВОДСТВО КАТОДНОЙ МЕДИ

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|---|-------|---------------|---------------|---------------|
| Жезказганский медеплавильный завод | | | | |
| Собственный концентрат | тыс.т | 27,5 | 25,3 | 29,4 |
| Покупной концентрат | тыс.т | - | - | - |
| Всего | тыс.т | 27,5 | 25,3 | 29,4 |
| Толлинговый концентрат | тыс.т | - | - | - |
| Всего, включая толлинговый концентрат | тыс.т | 27,5 | 25,3 | 29,4 |
| Балхашский медеплавильный завод | | | | |
| Собственный концентрат | тыс.т | 45,1 | 53,8 | 35,1 |
| Покупной концентрат | тыс.т | 0,2 | 0,3 | 0,6 |
| Всего | тыс.т | 45,3 | 54,1 | 35,7 |
| Толлинговый концентрат | тыс.т | - | - | 0,8 |
| Всего, включая толлинговый концентрат | тыс.т | 45,3 | 54,1 | 36,5 |
| Итого | тыс.т | 72,8 | 79,4 | 65,9 |
| Итого производство катодной меди из собственного концентрата | тыс.т | 72,6 | 79,1 | 64,5 |

Приложение: Производство Kazakhmys Mining

ДОБЫЧА ПРОЧИХ МЕТАЛЛОВ – ЦИНК

| ЦИНК | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|--------------------------------------|-----------------------|---------------|---------------|---------------|
| Восточно-Казахстанский регион | | | | |
| Николаевский | содержание (%) | - | - | 1,61 |
| Артемьевский | содержание (%) | 5,55 | 6,56 | 5,74 |
| Иртышский | содержание (%) | 3,35 | 2,88 | 2,92 |
| Орловский | содержание (%) | 4,84 | 3,78 | 4,45 |
| Юбилейно-Снегиринский | содержание (%) | 1,41 | 2,65 | 2,62 |
| В среднем по региону | содержание (%) | 4,24 | 4,40 | 4,03 |
| Центральный регион | | | | |
| Абыз | содержание (%) | - | 2,00 | 2,46 |
| Акбастау | содержание (%) | 0,91 | 0,91 | 0,90 |
| В среднем по региону | содержание (%) | 0,91 | 1,11 | 1,34 |
| Итого в среднем | содержание (%) | 3,15 | 3,17 | 3,27 |
| Цинк в концентрате | тыс.т | 32,0 | 39,2 | 31,7 |

Приложение: Производство Kazakhmys Mining

ДОБЫЧА ПРОЧИХ МЕТАЛЛОВ – СЕРЕБРО

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|---|-----------------------------|---------------|---------------|---------------|
| СЕРЕБРО | | | | |
| Жезказганский регион | | | | |
| Северный | содержание (г/т) | 7,61 | 4,57 | 3,80 |
| Восточный | содержание (г/т) | 10,26 | 8,57 | 7,25 |
| Южный | содержание (г/т) | 20,73 | 20,80 | 14,04 |
| Западный | содержание (г/т) | 12,06 | 12,89 | 11,35 |
| Степной | содержание (г/т) | 13,08 | 11,62 | 8,44 |
| Анненский | содержание (г/т) | - | - | 20,13 |
| Жомарт | содержание (г/т) | 12,28 | 11,86 | 6,72 |
| В среднем по региону | содержание (г/т) | 13,52 | 11,83 | 10,63 |
| Центральный регион | | | | |
| Нурказган | содержание (г/т) | 1,35 | 2,51 | 1,53 |
| Абыз | содержание (г/т) | - | 29,90 | 35,09 |
| Акбастау | содержание (г/т) | 15,21 | 13,67 | 16,29 |
| Саяк | содержание (г/т) | 4,30 | 4,67 | 5,04 |
| Шатыркуль | содержание (г/т) | 2,10 | 1,69 | 2,03 |
| Конырат | содержание (г/т) | 1,24 | 1,10 | - |
| В среднем по региону | содержание (г/т) | 4,15 | 5,38 | 7,91 |
| Восточно-Казахстанский регион | | | | |
| Николаевский | содержание (г/т) | - | - | 20,58 |
| Артемьевский | содержание (г/т) | 117,73 | 114,80 | 113,12 |
| Иртышский | содержание (г/т) | 52,17 | 51,26 | 43,91 |
| Орловский | содержание (г/т) | 61,66 | 43,01 | 59,73 |
| Юбилейно-Снегиринский | содержание (г/т) | 28,30 | 30,65 | 22,95 |
| В среднем по региону | содержание (г/т) | 72,05 | 66,60 | 63,38 |
| Итого в среднем | содержание (г/т) | 16,97 | 15,88 | 18,05 |
| Серебро в концентрате | т. унц. | 3 592 | 4 314 | 2 939 |
| Собственный концентрат | т. унц. | 3 338 | 4 035 | 2 721 |
| Собственный концентрат переработанный третьими сторонами | т. унц. | 254 | 251 | 200 |
| Покупной концентрат | т. унц. | - | 28 | 18 |
| Серебро металлическое^{1,2} (попутная продукция) | т. унц. | 3 361 | 3 640 | 2 797 |

¹ Включая шламы из покупного концентрата.

² Включает небольшой объем попутной продукции рудников бывшего подразделения Kazakhmys Gold: Центральный Мукур и Мизек.

Приложение: Производство Kazakhmys Mining

ДОБЫЧА ПРОЧИХ МЕТАЛЛОВ – ЗОЛОТО

| | | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|---|-----------------------------|---------------|---------------|---------------|
| ЗОЛОТО | | | | |
| Центральный регион | | | | |
| Нурказган | содержание (г/т) | 0,25 | 0,27 | 0,25 |
| Абыз | содержание (г/т) | - | 3,50 | 3,54 |
| Акбастау | содержание (г/т) | 0,61 | 0,64 | 0,63 |
| Саяк | содержание (г/т) | 0,17 | 0,21 | 0,22 |
| Шатыркуль | содержание (г/т) | 0,40 | 0,37 | 0,33 |
| В среднем по региону | содержание (г/т) | 0,34 | 0,56 | 0,58 |
| Восточно-Казахстанский регион | | | | |
| Николаевский | содержание (г/т) | - | - | 0,36 |
| Артемьевский | содержание (г/т) | 1,06 | 1,05 | 1,10 |
| Иртышский | содержание (г/т) | 0,25 | 0,23 | 0,31 |
| Орловский | содержание (г/т) | 1,22 | 0,88 | 1,09 |
| Юбилейно-Снегиринский | содержание (г/т) | 0,47 | 0,48 | 0,41 |
| В среднем по региону | содержание (г/т) | 0,90 | 0,77 | 0,81 |
| Итого в среднем | содержание (г/т) | 0,55 | 0,64 | 0,68 |
| Золото в концентрате | тыс. унц. | 24,0 | 30,9 | 25,8 |
| Собственный концентрат | тыс. унц. | 22,2 | 28,5 | 23,9 |
| Собственный концентрат переработанный третьими сторонами | тыс. унц. | 1,9 | 1,8 | 1,2 |
| Покупной концентрат | тыс. унц. | - | 0,6 | 0,7 |
| Производство золота¹ (попутная продукция) | тыс. унц. | 24,0 | 37,0 | 27,0 |

¹ Включая шламы из покупного концентрата.

| | 1 кв. 2013 | 4 кв. 2012 | 1 кв. 2012 |
|---|------------------|---------------|---------------|
| Производство сплава Доре (основное производство) | | | |
| Добыча руды | (тыс.т) | - | 55 |
| Содержание золота в руде | г/т | - | 1,15 |
| Золото в руде для кучного выщелачивания | тыс. унц. | - | 1,9 |
| Осаждение золота | тыс. унц. | - | 2,3 |
| Производство сплава Доре | тыс. унц. | 0,2 | 2,2 |